

Správa pre pacienta

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

o pere Humalog® 200 jednotiek/ml KwikPen™ (inzulín lispro)

Vážený pacient,

Tento list Vám má poskytnúť dôležité informácie o bezpečnom a správnom používaní Vášho nového pera Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen (inzulín lispro). Pre získanie väčšieho množstva informácií si pred použitím tohto lieku určite prečítajte poskytnutú Písomnú informáciu pre používateľa a Pokyny na používanie pera Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen.

Čo je Humalog?

- Humalog je rýchlo pôsobiaci (prandiálny) inzulín, ktorý sa používa na liečbu diabetu. Účinkuje tak, že znižuje hladinu cukru v krvi.
- Injekčný roztok Humalog je dostupný vo 2 silách. Toto je množstvo Humalogu v jednotkách na mililiter (ml):
 - 100 jednotiek/ml a
 - 200 jednotiek/ml

Čo je pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen?

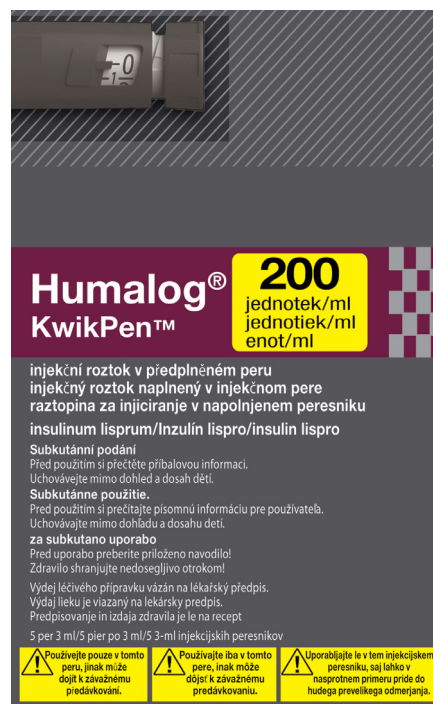
- KwikPen je naplnené pero na jedno použitie, určené na podávanie Humalogu subkutánnou injekciou (podkožnou injekciou).
- Injekčný roztok Humalog 100 jednotiek/ml je dostupný v injekčných liekôvkách, náplniach a v pere KwikPen.
- Injekčný roztok Humalog 200 jednotiek/ml je dostupný IBA v naplnenom pere (Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen).
- Pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen má v každom ml dvakrát viac inzulínových jednotiek ako pero Humalog 100 jednotiek/ml KwikPen.

Čo potrebujete vedieť predtým, ako použijete pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen

- Injekčný roztok Humalog 200 jednotiek/ml si podávajte IBA prostredníctvom pera KwikPen, v ktorom je dodávaný.
- NENAŤAHUJTE injekčný roztok Humalog 200 jednotiek/ml z pera KwikPen pomocou inzulínovej striekačky. Značky na inzulínových striekačkách neodmerajú Vašu dávku správne.
- Použitie injekčného roztoku Humalog 200 jednotiek/ml v akomkoľvek inom type aplikátora, ako napríklad v inzulínovej striekačke alebo inzulínovej infúznej pumpe, môže mať za následok predávkovanie, ktoré spôsobí závažné zníženie hladiny cukru v krvi a MÔŽE OHROZIŤ VÁŠ ŽIVOT.
- Na určenie dávky sa má vždy použiť ukazovateľ dávky na pere Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen. Pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen Vám presne podá nastavenú dávku.
- Ak prejdete z jednej sily Humalogu na inú, nemeňte svoju dávku. Môže to viesť k poddávkovaniu alebo predávkovaniu, čo bude mať za následok vysokú alebo nízku hladinu cukru v krvi.
- Pred injekčným podaním svojej dávky skontrolujte, koľko jednotiek bolo na pere Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen nastavených.
- Pri podávaní inzulínu vždy skontrolujte názov, typ a silu inzulínu na obale a štítku pera. Presvedčte sa, že ste použili pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen, ktoré Vám prikázal používať Váš lekár.

Vonkajší obal pera Humalog 200 jednotiek /ml KwikPen

- Škatuľa pera Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen obsahuje nasledujúce dizajnové prvky, ktoré Vám pomôžu zistiť, či máte správny liek:
 - žlté výstražné pole s textom: “Používajte iba v tomto pere, inak môže dôjsť k závažnému predávkovaniu.”
 - sila 200 jednotiek/ml je uvedená v žltom poli.
 - farba škatule je tmavošedá, namiesto bielej pri pere Humalog 100 jednotiek/ml KwikPen.



Samotné naplnené pero Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen obsahuje nasledujúce dizajnové prvky, ktoré Vám pomôžu zistiť, či máte správne pero:

- pero je tmavošedej farby.
- štítok pera je bordový a obsahuje štvorec s kockovaným vzorom.
- v žltom poli je uvedená sila 200 jednotiek/ml.



Hlásenie podozrenia na nežiaduce účinky liekov

Podozrenie na závažné nežiaduce účinky, či iné závažné alebo neočakávané skutočnosti súvisiace s použitím lieku môžete oznámiť priamo Štátnemu ústavu pre kontrolu liečiv, Sekcia klinického skúšania liekov a farmakovigilancie, Kvetná 11, 825 08 Bratislava 26, tel.: + 421 2 507 01 206, fax: + 421 2 507 01 237, internetová stránka: http://www.sukl.sk/sk/bezpecnost-liekov/hlasenie-o-neziaducich-ucinkoch?page_id=536; e-mail: neziaduce.ucinky@sukl.sk.

Podozrenie na nežiaduce účinky našich liekov, chyby pri medikácii alebo problémy s kvalitou našich výrobkov či sťažnosti na liek nám, prosím, hláste telefonicky na Slúchadla 0800 112 122, alebo emailom na phv_czsk@lilly.com

Tento list nemá slúžiť ako úplný popis rizík spojených s používaním pera Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen. Skôr, ako začnete užívať tento liek, prečítajte si Písomnú informáciu pre používateľa a Návod na použitie, ktoré sú súčasťou balenia.

Ak máte akékoľvek otázky o pere Humalog 200 jednotiek/ml KwikPen, kontaktujte spoločnosť Lilly na tel. čísle 0800 112 122 alebo na adrese Eli Lilly Slovakia s.r.o., Panenská 6, 811 03 Bratislava, +421 220 663 111